

ICS 17.200.10;

PN-EN 1434-4:2007/AC

Listopad 2007

Wprowadza
EN 1434-4:2007/AC:2007, IDT

Zastępuje

Dotyczy

PN-EN 1434-4:2007 (U)

Ciepłomierze -- Część 4: Badania do zatwierdzenia typu

Na wniosek Komitetu Technicznego nr 51

ds. Pomiarów Przemysłowych Wielkości Nielektrycznych

poprawka do normy europejskiej EN 1434-4:2007/AC:2007 Heat meters - Part 4: Pattern approval tests
ma status Poprawki do Polskiej Normy

EUROPEAN STANDARD

EN 1434-4:2007/AC

NORME EUROPÉENNE

October 2007

EUROPÄISCHE NORM

Octobre 2007

Oktober 2007

ICS 17.200.10

English version
Version Française
Deutsche Fassung

Heat meters - Part 4: Pattern approval tests

Compteur d'énergie thermique - Partie 4:
Essais en vue de l'approbation de modèle

Wärmezähler - Teil 4: Prüfungen für die
Bauartzulassung

This corrigendum becomes effective on 17 October 2007 for incorporation in the official English and French versions of the EN.

Ce corrigendum prendra effet le 17 octobre 2007 pour incorporation dans les versions officielles anglaise et française de la EN.

Die Berichtigung tritt am 17. Oktober 2007 zur Einarbeitung in die offizielle Englische und Französische Fassung der EN in Kraft.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels

© 2007 CEN All rights of exploitation in any form and by any means reserved worldwide for CEN national Members.
Tous droits d'exploitation sous quelque forme et de quelque manière que ce soit réservés dans le monde entier aux membres nationaux du CEN.
Alle Rechte der Verwertung, gleich in welcher Form und in welchem Verfahren, sind weltweit den nationalen Mitgliedern von CEN vorbehalten.

Ref. No.: EN 1434-4:2007/AC:2007 E/F

English version

In Annex B, 4.3, replace

“and the test period of 1h for sizes $q_p \leq 10 \text{ m}^3/\text{h}$ or 1,5 h for $q_p \geq 10 \text{ m}^3/\text{h}$, is not exceeded”

with

“and the test period of 1 h for sizes $q_p < 10 \text{ m}^3/\text{h}$ or 1,5 h for $q_p \geq 10 \text{ m}^3/\text{h}$, is not exceeded”.

Version française

En Annexe B, 4.3, remplacer

“et la durée de l'essai n'excède pas 1 h pour les dimensions donnant un débit $q_p \leq 10 \text{ m}^3/\text{h}$ ou 1,5 h pour des débits $q_p \geq 10 \text{ m}^3/\text{h}$ ”

par

“et que la durée de l'essai n'excède pas 1 h pour les dimensions donnant un débit $q_p < 10 \text{ m}^3/\text{h}$ ou 1,5 h pour des débits $q_p \geq 10 \text{ m}^3/\text{h}$ ”.